

Drü-Dörfli-Ziitig

Informationen an die Einwohnerschaft von
Kappel, Uerzlikon und Hauptikon



IMPRESSUM

Ausgabe:

Nr. 103
November 2020

Herausgeber:

Gemeinderat und Verwaltung
Lindenfeld 2a
8926 Kappel am Albis

044 764 83 60
gemeinde@kappel-am-albis.ch
kappel-am-albis.ch

Druck:

600 Exemplare

Layout, Grafik:

PS Werbung AG
8184 Bachenbülach
psw.ch

Bildnachweise:

Titelblatt: Donatus Stemmler
Seite 8: Primarschule Kappel
Seite 18: zur Verfügung gestellt
Seite 20: Badunchik*
Seite 21: Jugendtreff Chratz
Seite 22: Uatp1, Vitali Enhelbrecht*
Seite 23: Nicole Andermatt
Seite 26/27: zur Verfügung gestellt
*dreamstime.com

Nächste Ausgabe:

Februar 2021
Abgabetermin für Ihre Beiträge
ist der 11. Januar 2021 (12 Uhr).

Beiträge als Word-Dateien im
Format A4 mit **Bildnachweisen**
per E-Mail an:
gemeinde@kappel-am-albis.ch

Inhalt

- 03 Editorial
- 04 Aus dem Gemeinderat
- 06 Gratulationen
- 07 Einladung Gemeindeversammlung
- 08 Primarschule Kappel
- 09 Sekundarschule Hausen
- 10 Reformierte Kirche
- 11 Budget 2021 Reformierte Kirche
- 18 Reformierte Kirche
- 19 Katholische Kirche
- 20 Forst
- 21 Jugendtreff Chratz
- 22 Kappeler Ländlerabend
- 23 Muki-Vaki-Turnen
- 24 Pro Senectute
- 25 Blutspenden
- 26 Kloster Kappel
- 28 Agenda 2020/2021

Liebe Einwohnerinnen und Einwohner

Recht abrupt wechselte die Natur in diesem Jahr vom heissen, trockenen Sommer zum überaus farbenprächtigen, kühlen Herbst. Danken wir dem Himmel für dieses einzigartige, herrliche Naturschauspiel, das sich Jahr für Jahr vor unseren Augen abspielt. Geniessen wir den Herbst in seinem einzigartigen, ja magischen Wechselspiel von Sonne, Wärme, Nebel und Kälte.

An einem dieser ersten eiskalten Tage, am 26. September 2020 – im Anzeiger unseres Bezirks vom Dienstag, 29. September 2020 war es zu lesen – konnte die Feuerwehr Oberamt mit grosser Freude, Blaulicht, Martinshorn und einem Wasservorhang das lang ersehnte, neue Tanklöschfahrzeug im Rahmen der jährlichen Schlussübung der Feuerwehr Rifferswil einweihen.

Die Beschaffung war ein langer Weg. Eine Arbeitsgruppe aus Vertretern der drei Feuerwehren Hausen, Rifferswil und Kappel sowie deren Sicherheitsvorstände haben das Anforderungsprofil sowie das Pflichtenheft für dieses Tanklöschfahrzeug erarbeitet. Ohne die enge Begleitung und ohne die rund hälftige Kostenbeteiligung durch die Gebäudeversicherung des Kantons Zürich (GVZ) wäre diese Investition kaum zu stemmen gewesen. Mit dieser kam die 2018 begonnene Phase verschiedener Anschaffungen – u. a. neue Ersteinsatzfahrzeuge durch die Gemeinden Kappel und Rifferswil sowie ein Schlauchausleger, der auf ein bestehendes Fahrzeug der Feuerwehr Kappel montiert wurde – zum vorläufigen Abschluss. Nun ist die Feuerwehr Oberamt technisch und materiell ausgezeichnet ausgerüstet und bestens gewappnet für den Notfall. Doch was wären leistungsfähige Fahrzeuge und hochwertiges Material ohne unsere kompetenten, freiwilligen Feuerwehrleute, die zu jeder Tages- und Nachtzeit einsatzbereit sind und hochmotiviert Übungen und Einsätze bestreiten? Ihnen gehört unser grosser Dank!

Die GVZ übt die strategische Aufsicht über die Feuerwehren aus, dies in enger Zusammenarbeit mit den Gemeinden. Seit über 200 Jahren versichert die GVZ alle Gebäude auf Kantonsgebiet obligatorisch gegen Feuer- und Elementarschäden. Ende 2019 waren dies 292 775 Gebäude, davon 16 733 im Bezirk Affoltern. Zur Einweihung des neuen Tanklöschfahrzeuges war Kurt Steiner, Geschäftsleitungsmitglied der GVZ und Leiter Feuerwehr, ebenfalls angereist und zeigte auf, wie eminent wichtig und lohnenswert es ist, in die Feuerwehr zu investieren. Er zeigte sich denn auch sehr zufrieden mit unserer Feuerwehr Oberamt und wünschte den Kommandanten und ihren Feuerwehrfrauen und -männern alles Gute und viel Erfolg mit dem neuen Tanklöschfahrzeug.

Im 2019 entstanden im Kanton Zürich 1052 Feuerschäden mit einer Schadenssumme von total rund CHF 31.3 Mio. Die Feuerschäden waren im 2019 glücklicherweise rückläufig, gegenüber dem Vorjahr sank die Schadenssumme erfreulicherweise um 43,3%. Die Feuerwehr Oberamt hatte mit bisher rund 40 kleineren Einsätzen ein eher ruhiges Feuerwehrjahr, die meisten für Notfälle wie Wassereinbrüche, Verkehrsunfälle etc. Das Feuerverbot vom April 2020, welches aufgrund der anhaltenden Trockenheit in Kombination mit einer hartnäckigen Bise ausgesprochen werden musste, wurde im Oberamt weitgehend respektiert. Unsere Feuerwehr musste nur einmal wegen einem fahrlässig verwaisten Feuer an einem Waldrand ausrücken, um dieses zu löschen.

Wir wollen es nicht unterlassen, Ihnen, geschätzte Einwohnerinnen und Einwohner, nochmals bestens für Ihr Vertrauen zu danken, welches Sie uns an der Gemeindeversammlung vom 29. November 2019 erwiesen haben, als Sie auch der Beschaffung des neuen Tanklöschfahrzeuges zustimmten.

Der Gemeinderat Kappel am Albis wünscht Ihnen von Herzen schöne Herbsttage und gute Gesundheit.

Heidi Hui, Gemeinderätin

Ihr Foto
aufs Titelblatt?

Haben Sie eine schöne Aufnahme der Gemeinde Kappel am Albis das sie auf dem Titelblatt sehen wollen? Vorschläge einsenden an:

gemeinde@kappel-am-albis.ch

Gratulationen

Seit Erscheinen der letzten Drü-Dörfli-Ziitig im Juli 2020 konnten folgende Einwohner ein Jubiläum feiern:

90. GEBURTSTAG am 11. Oktober 2020

Michel Josef
In den Wässern 7
Uerzlikon

92. GEBURTSTAG am 31. Oktober 2020

Fraefel Willi
Baarerstrasse 10
Uerzlikon



Der Gemeinderat gratuliert den Jubilaren herzlich und wünscht ihnen für die Zukunft nur das Beste.

Gemeindeversammlung Einladung

Die Stimmberechtigten der Gemeinde Kappel am Albis werden eingeladen zur Gemeindeversammlung Politische Gemeinde

Freitag, 27. November 2020, 20 Uhr

Gemeindesaal, Kappel am Albis (im Anschluss an die Versammlung der Reformierten Kirchgemeinde – Beginn 19 Uhr)

Gemeindeversammlung zur Behandlung folgender Geschäfte:

Politische Gemeinde

1. **Genehmigung Budget 2021 und Festsetzung Steuerfuss 2021**
2. **Erteilung Gemeindebürgerrecht, Wurm Marion Irene, Kappel am Albis**
3. **Erteilung Gemeindebürgerrecht, Carlsson Martin Evert und drei Kinder, Kappel am Albis**
4. **Erteilung Gemeindebürgerrecht, Bachev Andrey und Batcheva Zornitza, Kappel am Albis**

Anfragen im Sinne von § 17 des Gemeindegesetzes (GG) sind vor der Gemeindeversammlung der betreffenden Gemeindevorsteherschaft schriftlich einzureichen.

Die vollständigen Akten liegen zwei Wochen vor der Versammlung während den Schalteröffnungszeiten in der Gemeindeverwaltung zur Einsicht auf.

Der Beleuchtende Bericht mit den vollständigen Akten kann ab Freitag, 13. November 2020, auf der Homepage kappel-am-albis.ch heruntergeladen oder bei der Gemeindeverwaltung unter gemeinde@kappel-am-albis.ch oder Tel. 044 764 83 60 bestellt werden.

Im Auftrag der Behörde
Gemeindeverwaltung Kappel am Albis

Herbstwanderung der Schule Kappel bei spätsommerlichen Bedingungen



Am Dienstag, 22. September 2020, just am Tag des meteorologischen Herbstanfangs, führte die Primarschule Kappel bei perfekten Wetterbedingungen ihre Herbstwanderung in der nahen Umgebung durch. Der traditionelle Marsch fand unter Einhaltung des schulinternen Corona-Schutzkonzeptes statt.

Ab 10 Uhr spazierten die ältesten Kinder von Kappel a. A. in Richtung Kindergarten Uerzlikon, während die jüngeren Schülerinnen und Schüler mit dem Schulbus transportiert wurden.

Die zweite Etappe führte die gesamte Schule vom Kindergarten Uerzlikon gemeinsam in Richtung Werk- und Wohnheim in Rossau bis zum Tobelbach in Mettmestetten, wo die mitgebrachten Lunchpakete rund um das vertrocknete Bachbett oder tief im Wald im Klassenverband genüsslich verzehrt wurden. Die von den Lehrpersonen extra mitgetragenen Wasserflaschen wurden von allen Anwesenden genutzt, um die Hände vor und nach dem Mittagessen coronakonform zu waschen.

Beim genüsslichen Verzehr des Mittagslunchs unterhielten sich die Kappeler Kinder vergnügt mit ihren Klassenspätnli und Lehrpersonen. Sie berichteten von ihren Erlebnissen auf dem Hinweg und zählten auf, wie viele Schweine, Kühe und Pferde sie bis dahin gezählt hatten.

Interessant, ja teils amüsant, waren die unterschiedlichen Aussagen der aktuell ältesten Primarschülerinnen und -schüler betreffend Marschlänge. Zum einen äusserte sich ein Junge im Grundsatz kritisch über die Wanderung, da er doch lieber zuhause in seinem Zimmer «gamen» würde, als sich in der Natur zu bewegen. Zum anderen wünschte sich ein gleichaltriges Mädchen eine um ein Mehrfaches längere Wanderung z. B. auf die Rigi.

Andere Kinder aus der Mittelstufe wiederum erinnerten sich gerne an lustige Begebenheiten vergangener Herbstwanderungen. Eine Gruppe von Jungs spielten vertieft im trockenen Bachlauf und nutzten die diversen Holzknüppel, um miteinander freundschaftlich zu fechten.

Ein Mädchen aus dem Kindergarten strich sich mit einer erst gefundenen Vogelfeder fasziniert über ihre Wange und rätselte mit ihren Freundinnen, welcher bunte Piepmatz da wohl einen kleinen Teil seines Federkleids hinterlassen hatte. Einzelne Kinder bedauerten zwar, dass sie dieses Jahr kein Feuer machen durften, was aber der guten Stimmung keinen Abbruch tat. Sie übten die Schnitzkunst an gefundenen Ästen oder liessen sich von ihren engagierten Lehrpersonen ihre Früchte kunstvoll einschneiden. Die grosse Kappelerchar schätzte sicht- und hörbar den toporganisierten Traditionsanlass und erreichte am frühen Nachmittag zufrieden und teilweise etwas müde Hauptikon, Uerzlikon bzw. das Schulhaus Tömlimatt in Kappel am Albis.



Einladung zur Gemeindeversammlung der Sek Hausen



Datum

Mittwoch, 2. Dezember 2020, 19.30 Uhr

Ort

8915 Rifferswil, Engelscheune

Traktanden

- Genehmigung des Budgets 2020
- Vorberatung der Totalrevision der Gemeindeordnung zuhanden der Urnenabstimmung vom 7. März 2021
- Genehmigung der neuen Gebührenverordnung

Die Weisung wird auf der Homepage der Sek Hausen aufgeschaltet oder kann bei der Schulverwaltung bezogen werden. Gleichzeitig werden die Akten und Anträge auf den Gemeindeverwaltungen von Hausen am Albis, Kappel am Albis und Rifferswil zur Einsicht aufliegen.

Reformierte Kirche Kappel am Albis

reformierte
kirche kappel am albis 

Liebe Kirchgemeinde

Es ist wieder soweit – wir üben für die Christnachtfeier – dieses Mal, wie könnte es anders sein, mit ein wenig Abstand. Wer Lust und Freude hat ist herzlich eingeladen an unserem Chorprojekt mitzusingen. Das erste Singen findet am Samstag, 31. Oktober 2020, 9.30 Uhr in der Kirche statt. Alle sind dazu eingeladen. Weitere Informationen finden sie unter: kirchekappel.ch. Herzlich willkommen!

Adventsfenster

Wir freuen uns dieses Jahr ganz besonders auf die kommende Adventszeit und somit natürlich auf das Leuchten der kreativ gestalteten Adventsfenster in unseren Dörfern. Wer gerne ein Fenster gestalten möchte, kann sich jetzt schon bei Anne Zuberbühler melden: Tel. 079 635 85 32, a.zuberbuehler@hotmail.com. Die Adventsfenster prägen unser dörfliches Zusammenleben und bieten Gelegenheit für ein Austauschen und ein Einander-Kennen-Lernen.

Besondere Anlässe

NOVEMBER

18. November 2020	Mittwoch	19.30 Uhr	Informationsabend Umbau- und Renovation Pfarrhaus: Die Umbaupläne können in der Kirche vom 16. bis 20. November 2020 besichtigt werden.
22. November 2020	Sonntag	9.30 Uhr	Gottesdienst zum Ewigkeitssonntag in der Kirche
27. November 2020	Freitag	19 Uhr	Kirchgemeindeversammlung im grossen Mühlesaal
29. November 2020	Sonntag	11 Uhr	Gottesdienst in der Kirche. Anschliessend um 12 Uhr Seniorennachmittag im grossen Mühlesaal

DEZEMBER

24. Dezember 2020	Donnerstag	23 Uhr	Christnachtfeier in der Kirche mit dem Projekt-Chor
25. Dezember 2020	Freitag	9.30 Uhr	Weihnachts-Gottesdienst mit Abendmahl
31. Dezember 2020	Donnerstag	23.45 Uhr	Ausläuten des alten Jahres und Einläuten des neuen Jahres in der Kirche

JANUAR

1. Januar 2021	Freitag	10 Uhr	Gottesdienst mit anschliessendem Apéro
10. Januar 2021	Sonntag	9.30 Uhr	Gottesdienst. Anschliessend 10.30 Uhr a. o. Kirchgemeindeversammlung (Pfarrwahl, Genehmigung Projekt Pfarrhausumbau)

FEBRUAR

7. Februar 2021	Sonntag	11 Uhr	Abschieds-Gottesdienst von Pfarrer Christof Menzi in der Kirche
-----------------	---------	--------	---

Einladung ordentliche Kirchgemeindeversammlung

Freitag, 27 November 2020, 19 Uhr vor der Gemeindeversammlung im grossen Mühlesaal

Traktanden

- Begrüssung
- Genehmigung Wahlvorschlag der Pfarrwahlkommission für die Pfarrwahl
- Genehmigung Budget 2021
- Informationen

Glöckner

Die Kirchenglocken der Kappeler Kirche werden seit eh und je von Hand gezogen. Das Ziehen der Glocken ist ein besonderes Erlebnis. Wer hat Zeit und Lust das Läuten zu erlernen und unser Glöckner-Team zu unterstützen? Interessierte können sich gerne melden bei: Lisbeth Endner, 041 210 10 39, lisbeth.endner@datazug.ch. Wir freuen uns!

Wir schreiben diese Gottesdienste und Veranstaltungen aus im Vertrauen, dass sie auch durchgeführt werden können. Wie wir alle wissen, ändern die Bestimmungen und Vorschriften bezüglich Corona bald täglich. Über allfällige kurzfristige Änderungen werden Sie durch die Gemeindeseite im reformiert oder im Affoltnet Anzeiger informiert.

Wir wünschen Euch allen ein gutes «Durchhalten», gute Gesundheit und Gottes reichen Segen. Wir freuen uns, wenn wir uns wieder «leibhaftig» begegnen dürfen. Wir sind auch in dieser Zeit für Euch da. Ein Telefon genügt ...

*Ihre Kirchenpflege und Pfarramt Kappel a. A.
kirchekappel.ch*

Budget

Evang.-ref. Kirchgemeinde Kappel am Albis

Erfolgsrechnung

Aufwand	Rechnung 2019 Ertrag	Aufwand	Budget 2020 Ertrag	Hauptaufgabenbereiche (Funktionale Gliederung)	Aufwand	Budget 2021 Ertrag
142'360.88	24'612.50	190'875	21'600	KIRCHEN	180'245	24'600
71'059.18	612.50	65'830	0	Gemeindeaufbau und Leitung	73'400	600
22'746.50	0.00	31'900	0	Gottesdienst	29'300	0
3'267.45	0.00	10'120	0	Diakonie und Seelsorge	7'720	0
12'037.50	0.00	20'325	0	Bildung und Spiritualität	16'325	0
3'783.10	0.00	5'600	0	Kultur	5'600	0
29'467.15	24'000.00	57'100	21'600	Kirchliche Liegenschaften	47'900	24'000
0.00	0.00	0	0	Leistungen an Pensionierte	0	0
0.00	0.00	0	0	Leistungen an Pensionierte	0	0
32'766.75	210'455.10	39'710	205'700	FINANZEN UND STEUERN	35'000	192'530
353.75	1'48'830.30	7'000	134'000	Allgemeine Gemeindesteuern	1'000	142'000
32'126.90	60'000.00	30'210	70'000	Finanz- und Lastenausgleich	32'000	50'000
286.10	407.55	2'500	1'000	Zinsen	2'000	500
0.00	0.00	0	0	Liegenschaften des Finanzvermögens	0	0
0.00	0.00	0	0	Gewinne und Verluste sowie Wertberichtigungen auf Liegenschaften des Finanzvermögens	0	0
0.00	0.00	0	0	Finanzvermögen, Übriges	0	0
0.00	32.95	0	700	Rückverteilungen aus CO2-Abgabe	0	30
0.00	0.00	0	0	Finanzpolitische Reserve, Einlagen und Entnahmen	0	0
0.00	1'184.30	0	0	Neutrale Aufwendungen und Erträge	0	0
0.00	0.00	0	0	Zweckgebundene Zuwendungen	0	0
0.00	0.00	0	0	Abragung Bilanzfeibetrag	0	0
0.00	0.00	0	0	Abschluss	0	0
175'127.63	235'067.60	230'585	227'300	Total Aufwand / Ertrag	215'245	217'130
59'939.97			3'285	Ertragsüberschuss / Aufwandüberschuss	1'885	
235'067.60	235'067.60	230'585	230'585	Total	217'130	217'130

Erfolgsrechnung

Rechnung 2019		Budget 2020		Einzelkonten nach Funktionen		Budget 2021	
Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
142'360.88	24'612.50 117'748.38	190'875	21'600 169'275	3	KIRCHEN Nettoergebnis	180'245	24'600 155'645
71'059.18	612.50 70'446.68	65'830	65'830	3500	Gemeindeaufbau und Leitung Nettoergebnis	73'400	600 72'800
15'900.00		16'400		3000.01	Entschädigungen Kirchenpflege	16'400	
11'017.00		11'000		3000.02	Tag- und Sitzungsgelder Kirchenpflege	11'000	
487.00		880		3000.05	Tag- und Sitzungsgelder weitere Kommissionen	800	
2'160.85		800		3090.00	Aus- und Weiterbildung des Personals	800	
559.35		5'200		3099.00	Übriger Personalaufwand	5'200	
8'931.38		450		3100.00	Büromaterial	600	
1'173.00		12'100		3102.01	Drucksachen, Publikationen	12'100	
7'081.50		4'200		3111.00	Anschaffung Apparate, Maschinen, Geräte, Fahrzeuge, Werkzeuge.	4'200	
5'988.10		6'000		3130.00	Dienstleistungen Dritter	6'000	
5'269.65		1'000		3132.00	Honorare externe Berater, Gutachter, Fachexperten etc.	3'000	
180.00		300		3133.00	Honorar für die Revision	300	
2'913.00		500		3134.00	Informatik-Nutzungsaufwand	300	
5'293.35		3'500		3150.00	Sachversicherungsprämien	500	
4'105.00		612.50		3170.00	Unterhalt Büromöbel und -geräte	3'500	
		3'500		3612.10	Reisekosten und Spesen	6'000	
				3636.02	Entschädigung für Steuerbezug	3'000	
				4260.00	Beiträge an Institutionen im Inland		600
					Rückerstattungen Dritter		
22'746.50	22'746.50	31'900	31'900	3501	Gottesdienst Nettoergebnis	29'300	29'300
12'523.30		20'000		3010.01	Löhne	18'000	
929.85		1'500		3050.00	AG-Beiträge AHV, IV, EO, ALV, Verwaltungskosten	1'500	
759.50		1'400		3052.00	AG-Beiträge an Pensionskassen	800	
-30.80		200		3053.00	AG-Beiträge an Unfall- und Personal-Haftpflichtversicherungen	200	
296.85		200		3055.00	AG-Beiträge an Krankentaggeldversicherungen	200	
469.00		8'000		3101.00	Betriebs- und Verbrauchsmaterial	8'000	
7'798.80		100		3130.00	Dienstleistungen Dritter	100	
		500		3199.00	Übriger Betriebsaufwand	500	
				3636.00	Beiträge an private Organisationen ohne Erwerbszweck		
3'267.45	3'267.45	10'120	10'120	3502	Diakonie und Seelsorge Nettoergebnis	7'720	7'720
180.00		270		3102.01	Drucksachen, Publikationen	270	
889.65		100		3105.00	Lebensmittel	100	
		500		3130.00	Dienstleistungen Dritter	500	

Erfolgsrechnung

Rechnung 2019		Budget 2020		Einzelkonten nach Funktionen		Budget 2021	
Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
2'197.80		4'400		3170.00	Reisekosten und Spesen	2'000	
		4'850		3636.02	Beiträge an Institutionen im Inland	4'850	
12'037.50	12'037.50	20'325	20'325	3503	Bildung und Spiritualität Nettoergebnis	16'325	16'325
3'603.80		2'825		3010.01	Löhne	2'825	
267.60		200		3050.00	AG-Beiträge AHV, IV, EO, ALV, Verwaltungskosten	200	
		100		3053.00	AG-Beiträge an Unfall- und Personal-Haftpflichtversicherungen	100	
1'952.55		2'800		3104.00	Lehrmittel	2'800	
6'213.55		12'000		3130.00	Dienstleistungen Dritter	8'000	
		200		3170.00	Reisekosten und Spesen	200	
		2'000		3171.00	Exkursionen, Reisen und Lager	2'000	
		200		3636.02	Beiträge an Institutionen im Inland	200	
3'783.10	3'783.10	5'600	5'600	3504	Kultur Nettoergebnis	5'600	5'600
3'149.45		3'700		3105.00	Lebensmittel	3'700	
633.65		1'300		3130.00	Dienstleistungen Dritter	1'300	
		600		3170.00	Reisekosten und Spesen	600	
29'467.15	24'000.00 5'467.15	57'100	21'600 35'500	3506	Kirchliche Liegenschaften Nettoergebnis	47'900	24'000 23'900
10'262.25		20'000		3010.01	Löhne	20'000	
		300		3053.00	AG-Beiträge an Unfall- und Personal-Haftpflichtversicherungen	300	
130.55		700		3101.00	Betriebs- und Verbrauchsmaterial	700	
		100		3102.01	Drucksachen, Publikationen	100	
		1'500		3111.00	Anschaffung Apparate, Maschinen, Geräte, Fahrzeuge, Werkzeuge.	1'500	
465.40		1'500		3120.01	Wasser und Abwasser	800	
		1'500		3120.02	Energie	1'500	
4'624.70		7'500		3120.03	Heizmaterial	5'000	
10'819.90		9'000		3130.00	Dienstleistungen Dritter	9'000	
2'486.20		14'000		3144.01	Unterhalt Hochbauten, Gebäude	8'000	
677.15		1'000		3159.00	Unterhalt übrige mobile Anlagen	1'000	
1.00				3301.00	Ausserplanmässige Abschreibungen Grundstücke VV		3'600
	3'600.00		1'200	4240.00	Benützungsgebühren und Dienstleistungen		20'400
	20'400.00		20'400	4471.00	Vergütung Dienstwohnungen VV		20'400

Erfolgsrechnung

Aufwand	Rechnung 2019 Ertrag	Aufwand	Budget 2020 Ertrag	Einzelkonten nach Funktionen	Aufwand	Budget 2021 Ertrag
92'706.72 117'748.38	210'455.10	39'710 169'275	208'985	9 FINANZEN UND STEUERN Nettoergebnis	36'885 155'645	192'530
353.75 148'476.55	148'830.30	7'000 127'000	134'000	9100 Allgemeine Gemeindesteuern Nettoergebnis	1'000 141'000	142'000
353.75		1'000	3181.01	Tatsächliche Forderungsverluste Steuern natürliche Personen	1'000	
117'942.45		6'000	3612.01	Entschädigung für Steuerbezug natürliche Personen		
-4'581.45			105'000	Einkommenssteuern natürliche Personen Rechnungsjahr		100'000
-1'175.00			5'000	Einkommenssteuern natürliche Personen früherer Jahre		15'000
19'256.70			4000.10	Passive Steuerauscheidungen Einkommenssteuern natürliche Personen		
13'765.40			4000.50	Vermögenssteuern natürliche Personen Rechnungsjahr		20'000
-1'687.45			2'000	Vermögenssteuern natürliche Personen früherer Jahre		2'000
1'054.70			4001.10	Passive Steuerauscheidungen Vermögenssteuern natürliche Personen		
1'768.90			4001.50	Quellensteuern natürliche Personen		1'000
1'653.05			1'000	Gewinnsteuern juristische Personen Rechnungsjahr		2'000
818.00			2'000	Gewinnsteuern juristische Personen früherer Jahre		1'000
15.00			4010.10	Aktive Steuerauscheidungen Gewinnsteuern juristische Personen		
			4010.40	Kapitalsteuern juristische Personen Rechnungsjahr		1'000
			1'000	Kapitalsteuern juristische Personen früherer Jahre		
32'126.90 27'873.10	60'000.00	30'210 39'790	70'000	9300 Finanz- und Lastenausgleich Nettoergebnis	32'000 18'000	50'000
32'126.90	60'000.00	30'210	3636.10	Zentralkassenbeitrag	32'000	50'000
286.10 121.45	407.55	2'500	4621.50	Steuerkraftausgleichsbeiträge	2'000	500
286.10	407.55	1'500	1'000	Zinsen	1'500	500
		1'000	1'500	Nettoergebnis	500	1'500
			3409.00	Übrige Passivzinsen		
			3499.10	Vergütungszinsen auf Steuern natürliche Personen		
			1'000	Zinsen auf Steuerforderungen natürliche Personen		500
32.95	32.95	700	700	9710 Rückverteilungen aus CO2-Abgabe Nettoergebnis	30	30
32.95	32.95	700	4699.10	Rückverteilung CO2-Abgabe	30	30

Erfolgsrechnung

Aufwand	Rechnung 2019 Ertrag	Aufwand	Budget 2020 Ertrag	Einzelkonten nach Funktionen	Aufwand	Budget 2021 Ertrag
1'184.30	1'184.30		9950	Neutrale Aufwendungen und Erträge Nettoergebnis		1'885
59'939.97	59'939.97	3'285	3'285	9990 Abtragung Bilanzfehlbetrag Nettoergebnis	1'885	1'885
59'939.97	59'939.97		9000.00	Ertragsüberschuss		
			9001.00	Aufwandüberschuss	1'885	

Pfarrwahlkandidatin



Liebe Mitglieder der reformierten Kirchgemeinde Kappel

Die Pfarrwahlkommission schlägt mich Ihnen als neue Pfarrerin der reformierten Kirchgemeinde in der Nachfolge von Pfarrer Christof Menzi vor, der Ende Februar nächsten Jahres in den Ruhestand gehen wird. Ich freue mich sehr über diesen Entscheid der Kommission und über die Möglichkeit, in einer so besonderen Gemeinde in einer Zeit der Neuorientierung tätig werden zu dürfen.

Ein paar Hintergründe zu meiner Person: Ich bin 49 Jahre alt, ledig und lebe seit über 10 Jahren in der Gemeinde Thalwil. Geboren bin ich in der alten Römerstadt Trier an der Mosel; meine Ausbildung hat mich über verschiedene Stationen in Deutschland und im Ausland nach Zürich geführt. Den Weg ins Pfarramt habe ich dabei erst nach vielen Jahren Tätigkeit in meinem ersten Beruf – ich bin promovierte Ökonomin spezialisiert auf Investitionen im Bereich «Saubere Technologien» – gewählt. Dieser Schritt aus dem etablierten beruflichen Umfeld in das unbekannte Fahrwasser der Theologie wurde bei mir durch einige persönliche Faktoren ausgelöst und wesentlich vom Wunsch geprägt, als seelsorgliche Begleiterin tätig zu werden. Das Vollstudium Theologie an der Universität Zürich habe ich im Sommer 2019 abgeschlossen. Seelsorge und Spiritualität sind die Themen, die mich als Pfarrerin besonders interessieren – und deren Bedeutung durch das Corona Virus nochmals unterstrichen wurde.

Die Gemeinde Kappel ist für mich eine besondere Gemeinde, nicht nur wegen ihrer landschaftlichen Attraktivität und den herzlichen und aufgeschlossenen Menschen, denen ich bisher begegnet bin, sondern auch wegen des Reformgeistes, der mit dem Ort verbunden ist: Schon die Klostergründung markierte den Wunsch nach tiefgreifenden kirchlichen Reformen und gelebtem Glauben und etwa 300 Jahre später wurde Kappel dann zum Austragungsort für zentrale Ereignisse der Reformation. Gegenwärtig stehen wieder viele Bereiche der Gesellschaft und auch die kirchlichen Strukturen vor notwendigen Veränderungen; wer weiss, vielleicht geht von Kappel wieder ein neuer Reformimpuls aus.

Gemeinsam mit Ihnen, die sich als Gemeinde im Sommer entschieden haben, einen von KG+ unabhängigen Weg zu gehen, möchte ich vor allem das kirchliche Leben in Kappel gestalten. Mein Eindruck ist, viele von Ihnen haben Lust und Interesse, sich einzubringen und ich freue mich sehr auf die Begegnungen und die gemeinsame Entwicklung.

Mit herzlichen Grüssen
Iona Monz



Katholische Pfarrei Herz Jesu

(Kappel a.A. – Hausen a.A. – Rifferswil)

Einige Termine aus unserer Pfarreiagenda:

NOVEMBER

8. November 2020	Sonntag	11 Uhr	HGU-Eröffnungsgottesdienst
21. November 2020	Samstag	17 Uhr	Ökumenischer Gottesdienst zum Tag der Völker, mit Projektchor von Anette Bodenhöfer
28. November 2020	Samstag	14.30 Uhr	Firmung mit Dr. Martin Grichtung
29. November 2020	Sonntag	11 Uhr	WGF, 1. Advent, KGD und festliche Musik mit Angela Bozzola

DEZEMBER

3./10./17. Dezember 2020	Donnerstag	6.30 Uhr	Rorate-Gottesdienste, anschliessend Frühstück für alle
6. Dezember 2020	Sonntag	11 Uhr	2. Advent: Wortgottesfeier mit festlicher Musik
12. Dezember 2020	Samstag	17 Uhr	Eucharistie mit Pater aus Immensee und festliche Musik
13. Dezember 2020	Sonntag-nachmittag	19.30 Uhr	Kinder holen das Friedenslicht in Zürich (Infos folgen) Willkommensfeier für das Friedenslicht in der kath. Kirche mit Anette Bodenhöfer
13. Dezember 2020	Sonntag	13.30 Uhr	Seniorenweihnacht im Gemeindesaal Hausen
24. Dezember 2020	Heiligabend	17.30 Uhr	Familiengottesdienst mit Krippenspiel
24. Dezember 2020	Heiligabend	23.15 Uhr	Besinnliche Mitternachtsfeier im Licht unserer Weihnachtskrippe und Musik von Anette Bodenhöfer
25. Dezember 2020	Weihnachten	11 Uhr	Weihnachtsgottesdienst mit festlicher Musik mit Anette Bodenhöfer

JANUAR

1. Januar 2021	Neujahr	17 Uhr	Ökumenische Neujahrsandacht, ref. Kirche
3. Januar 2021	Sonntag	11 Uhr	Familiengottesdienst, Aussendung der Sternsinger
16. Januar 2021	Samstag	17 Uhr	Pfarr-Gottesdienst zur Taferinnerung mit den Erstkommunion-Familien
24. Januar 2021	Sonntag	11 Uhr	Ökumenischer Gottesdienst zur Einheit der Christen, kath. Kirche, mit Chor Ch. Menzi
31. Januar 2021	Sonntag	11 Uhr	Familiengottesdienst mit Lichtfeier und Blasiussegen

Alle Anlässe und Gottesdienste in unserem Pfarreizentrum werden nach den Bestimmungen des BAG und den Vorgaben der Katholischen Kirche Zürich durchgeführt. Wir erstellen zu den jeweiligen Anlässen ein individuelles Schutzkonzept, das schriftlich und mündlich für alle zugänglich gemacht wird.

Christiane Kühle-Lemanski, SIBE der Pfarrei Herz-Jesu

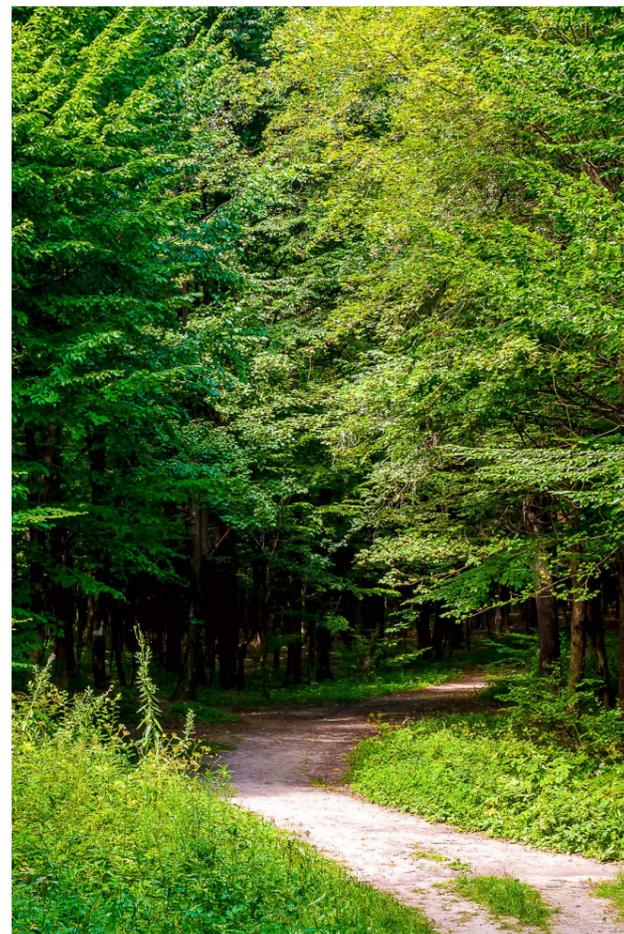
Weitere Informationen finden Sie im **Pfarrblatt forum**, im **Affolteranzeiger** oder auf der **Homepage** kath-hausen-mettmenstetten.ch.

Freizeitparadies Wald?

Die letzten Monate haben es gezeigt: Der Wald wird von der Bevölkerung als Erholungsgebiet sehr geschätzt und rege genutzt. Eine immer grösser werdende Anzahl Menschen geht in den Wald, um ihn für ihre Freizeitaktivitäten zu nutzen. Das führt oft auch zu einer Zunahme von Konflikten.

Der Wald im Forstrevier Oberamt (Gemeinden Hausen a.A., Kappel a.A., Aeugst a.A. und Rifferswil) umfasst eine Fläche von mehr als 1100 Fussballfeldern. Über 400 verschiedene Besitzer/-innen pflegen und bewirtschaften diesen Wald. Sie sind stolz darauf, der Bevölkerung ein so vielfältiges und naturnahes Erholungsgebiet zur Verfügung stellen zu können.

Die zunehmenden Freizeitaktivitäten im Wald sind jedoch nicht immer unproblematisch. Der Wald ist nämlich nicht nur Erholungsgebiet, sondern auch Lebensraum für Tiere und Pflanzen, erfüllt vielfältige Schutzfunktionen und liefert uns nicht zuletzt auch den wertvollen Rohstoff Holz. Insbesondere die Wochen und Monate während der Corona-Krise haben zu vermehrten Nutzungskonflikten geführt. Daher möchte ich hier ein paar Regeln in Erinnerung rufen, wie man sich als Gast im Wald verhalten sollte.



- **Geniessen Sie die Ruhe im Wald:** Im Wald gilt ein generelles Fahrverbot für Motorfahrzeuge.
- **Bleiben sie auf den Wegen:** Der Wald ist Lebensraum vieler Tiere und Pflanzen, (zer)stören Sie diese nicht.
- **Beschädigen und hinterlassen Sie nichts:** Der Wald ist fremdes Eigentum. Hinterlassen Sie keinen Abfall und beschädigen Sie nichts.
- **Halten Sie ihre Hunde unter Kontrolle:** Die Anwesenheit von Hunden bedeutet Stress und Gefahr für Wildtiere. Halten sie Ihren Hund daher jederzeit unter Kontrolle.
- **Achten Sie auf Forstarbeiten:** Forstarbeiten bedeuten Lebensgefahr. Halten Sie sich an Absperrungen und Anweisungen des Forstpersonals.
- **Fragen Sie nach, bevor Sie etwas installieren:** Grundsätzlich dürfen im Wald keine Bauten errichtet werden. Asthütten und -Sofas und andere bleibende Einrichtungen dürfen nur mit Bewilligung der Waldbesitzer/-innen und des Försters aufgebaut werden.
- **Respektieren Sie die Nachtruhe:** Stören Sie die Wildtiere nicht. Bleiben Sie auf den Wegen und vermeiden Sie Lärm und störendes Licht.
- **Sammeln und pflücken Sie im Mass:** Das Gesetz erlaubt das Sammeln von nicht geschützten Pflanzen, Pilzen und Früchten im ortsüblichen Umfang. Übertreiben Sie es nicht.
- **Reiten und Biken im Wald:** Reiten und Radfahren ist nur auf Strassen und Wegen erlaubt (Art. 6 Waldgesetz). Rückegassen und Trampelpfade gelten nicht als Wege (Art. 2 Waldverordnung). Reiten und biken quer durchs Gelände und abseits von Strassen und offiziellen Wanderwegen ist im Wald also nicht erlaubt.

Regeln sind unbeliebt, ich weiss. Trotzdem sind sie besonders in der heute so individuell geprägten Gesellschaft nötig, um mit- und nebeneinander leben zu können. Gerne begrüssen Sie die Waldbesitzer/-innen auch weiterhin im Freizeitparadies Wald. Der Eintrittspreis? Respekt und Rücksicht gegenüber Mensch, Tier und Umwelt. Weiter nichts.

Ihr Förster Robi Püntener

Vorurteile gegenüber dem Jugendtreff Chratz in Hausen am Albis

Die Jugendarbeiter der Offenen Jugendarbeit Oberamt erklären ihre Arbeit.

Schulbesuch der Jugendarbeiter Marco Müller und Chantal Eicher an der Sekundarschule in Hausen am Albis: Sie stellen ihr Herbstferienprojekt zum Thema Landart vor und hoffen auf eine hohe Nachfrage. Leider scheint das Interesse nicht sehr gross. Auf Nachfragen bei den Schülern, stellt sich heraus, dass einige der Jugendlichen den Jugendtreff nicht besuchen dürfen. Der Grund: Dort werde nur gekifft und Alkohol getrunken. So sehen das scheinbar einige der Eltern.

«Dass Jugendliche bereits Alkohol und möglicherweise auch andere Substanzen konsumieren ist kein Geheimnis. Genau deshalb gilt es in der Jugendarbeit präventiv tätig zu sein. Das ist ein grosser Bestandteil unserer Arbeit», erklärt Chantal Eicher.

«Im Jugendtreff gilt absolutes Alkohol- und Drogenverbot. Sowohl der Konsum als auch der Handel sind untersagt», bekräftigt Marco Müller, der bereits seit zehn Jahren in der Offenen Jugendarbeit Oberamt tätig ist und bei Jung und Alt in der Gemeinde gern gesehen wird. «Der Jugendtreff ist eine Herzensangelegenheit und ein solches Feedback aus der Gemeinde macht schon betroffen. Deshalb möchten wir hier mit den Vorurteilen aufräumen».

Der Jugendtreff entspricht einem ausgewiesenen Bedürfnis der Jugendlichen in der Umgebung und stellt ein ausserschulisches Angebot dar. Für viele Jugendliche aus den Gemeinden Hausen am Albis, Kappel und Rifferswil ist der Treff mit fixen Öffnungszeiten und klaren Hausregeln zu einem wichtigen Bezugspunkt geworden. Die Mitarbeiter des Jugendtreffs gewährleisten einerseits den ordentlichen Betrieb und sind andererseits auch Bezugs- und Kontaktperson für die Jugendlichen und deren Eltern.

Während des ganzen Jahres organisiert die Offene Jugendarbeit Oberamt, im Austausch mit den Jugendlichen, Ferienangebote, Projektstage oder spezielle Aktionen. Hierzu vernetzen sich die Jugendarbeiter mit den Schulen und führen Bedarfsabklärungen durch. So entstehen altersgerechte, ressourcenorientierte und ganz individuelle Projekte und Angebote. Das permanente Mittwochnachmittagsangebot richtet sich bereits an Schüler ab der 5.Klasse.

«Gerne laden wir die Eltern zu uns ein um sich selbst ein Bild zu machen», betonen die beiden Jugendarbeiter. «Unsere Tür ist immer offen für Anliegen und Anregungen».



Öffnungszeiten Jugendtreff Chratz

Mittwoch: 1430 bis 22 Uhr

Freitag: 16 bis 23 Uhr

jugichratz@gmail.com

Kappeler Ländlerabend

Wie auf der Homepage unserer Gemeinde unter «Anlässe» ersichtlich, mussten wir den in der DDZ-Ausgabe Nr. 102 vom Juli 2020 angezeigten Ländlerabend vom Samstag, 17. Oktober 2020, angesichts der unerfreulichen Entwicklung des Corona-Virus leider absagen bzw. um ein Jahr verschieben. Der Anlass findet neu wie folgt statt:

Datum: Samstag, 23. Oktober 2021

Ort: Gemeindsaal Kappel am Albis

Zeit: 18.30 Uhr Türöffnung/Möglichkeit zum Nachtessen

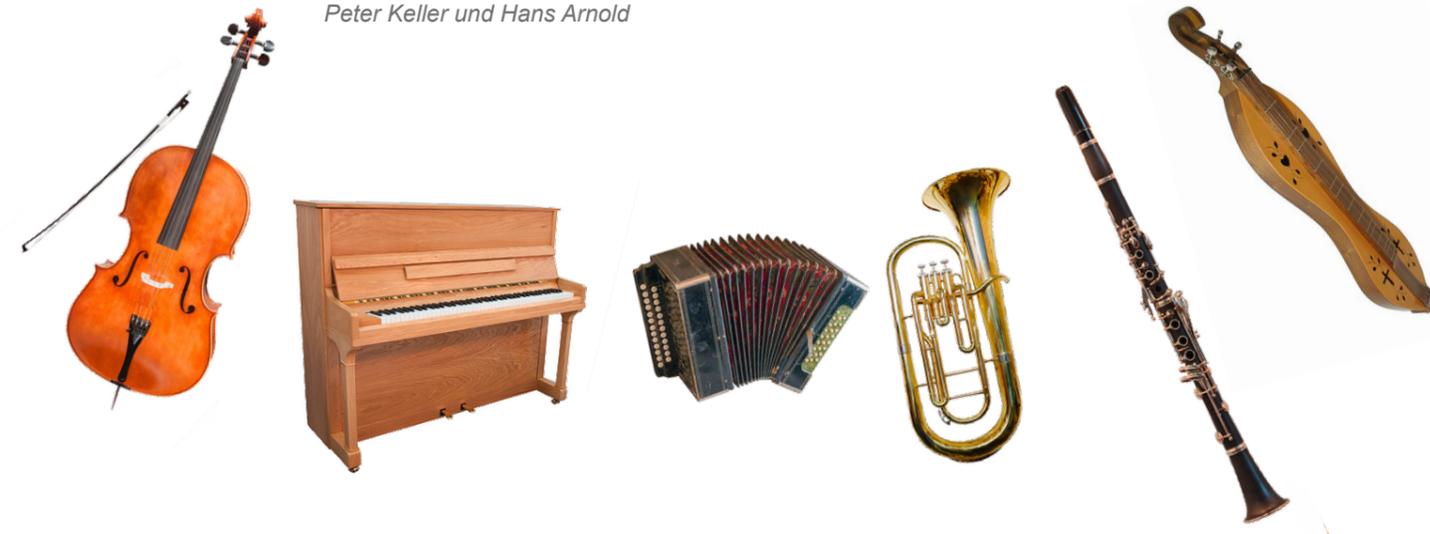
20 Uhr Konzertbeginn

22 Uhr Festwirtschaft, Musik und Tanz

Weitere Angaben sind auf der Homepage unserer Gemeinde unter «Anlässe» unter dem Datum 23. Oktober 2021 zu finden. Dort und in den nächstjährigen Ausgaben der DDZ erfahren Sie laufend Weiteres. Wir freuen uns heute schon auf Sie!

Wir wünschen allen eine gute Zeit und gute Gesundheit.

*OK Kappeler Ländlerabend
Peter Keller und Hans Arnold*



Muki-Vaki-Treff Oberamt

im kleinen Mühlesaal in Kappel

Alle Mütter und Väter sind mit ihren Babys und Kleinkindern aus den Gemeinden Kappel, Hausen und Rifferswil herzlich eingeladen zum Spielen bei Kaffee und Kuchen.

Jeden ersten Donnerstag im Monat von 9 bis 11 Uhr.

Kontakt:

Nicole Andermatt, Tel. 079 671 76 36



Daten 2020/2021:

- 5. November
- 3. Dezember
- 7. Januar
- 4. Februar
- 4. März
- 1. April
- 13. Mai
- 3. Juni
- 1. Juli
- 2. September
- 7. Oktober
- 4. November
- 2. Dezember



Liebe Seniorinnen und Senioren

Falls es die Situation erlaubt, möchten wir im kommenden Winterhalbjahr wieder zu unserem Mittagstisch einladen.

Aus Platzgründen haben wir beschlossen, die Anlässe anstatt im Pfarrhauskeller im neu renovierten kleinen Mühlesaal abzuhalten. Da wir in diesem Raum die geforderten Abstände gut einhalten können. Die geforderten Hygienemassnahmen werden wir selbstverständlich einhalten. Wir bitten die Gäste, nur teilzunehmen, wenn sie sich völlig gesund fühlen.

Natürlich verstehen wir auch, wenn einige von Ihnen aus Besorgnis noch nicht mit dabei sein möchten. Wir freuen uns aber auch über neue Gäste und möchten Sie ermuntern einmal bei uns herein zu schauen.

Deshalb heisst es für uns: Es geht wieder los am 2. Donnerstag des Monats November.

Den Preis von CHF 18 pro Person möchten wir gerne beibehalten. Darin enthalten ist das komplette Mittagessen mit Getränken sowie am Nachmittag Kaffee und Kuchen. Ernst Müller unser bewährter Koch hat uns seine Dienste für eine weitere Saison zugesagt. Herzlichen Dank!

MITTAGSTISCH:

November 2020 bis April 2021,
jeden zweiten Donnerstag im Monat:

12. November 2020
10. Dezember 2020
14. Januar 2021
11. Februar 2021
11. März 2021
08. April 2021

ab 12 Uhr im kleinen Mühlesaal, anschliessend Spiel-, Jass- oder Plauderstunde, bis 17 Uhr

Alle sind herzlich eingeladen. Anmeldungen jeweils bis am vorangehenden Montag an Annelies Andermatt, 044 764 15 68, annelies.andermatt@gmx.ch

**PRO
SENECTUTE**
GEMEINSAM STÄRKER

Ortsvertretung Kappel am Albis

Vor einiger Zeit wurde Ihnen gewiss der Spendenaufwurf der Herbstsammlung von Pro Senectute zugestellt. Von der Herbstsammlung, das heisst von Spenden welche im Oktober und November eingehen werden uns jeweils 20% zugesprochen. Wenn jemand den vollen Betrag unserer Ortsvertretungskasse zukommen lassen will, kann er dies mit dem Vermerk «ZWECKGEBUNDEN/Kappel am Albis» auf dem Einzahlungsschein veranlassen. Natürlich freut uns jede ihrer Spenden.

Die Sport- und Kulturangebote des «Arbeitskreises Senioren» der Gemeinde Hausen werden auch von Senioren unserer Gemeinde geschätzt. Es sind dies vor allem die drei Wandergruppen, die Velogruppe sowie die Ausstellungs-Gruppe.

(Einige Gruppen machen im Winterhalbjahr Pause.)

Ansprechpersonen Sport- und Kulturangebote

Wandergruppe 1: 1. Mittwoch im Monat, 1 bis 1,5 Stunden
Theo Wiget, 044 764 04 15, (Theres Keel), 044 764 03 02

Wandergruppe 2: 3. Mittwoch im Monat 2,5 bis 4 Stunden
Lorenz Curt, 044 764 07 22, (Peter Kuhn), 044 764 18 22

Wandergruppe 3: letzter Montag im Monat, 5 bis 6 Stunden
Vreni Zürcher, 044 764 07 62, (Caro Hauser), 044 764 24 01

Velogruppe: April bis Oktober, meistens 2. Mittwoch im Monat, Franz G. Keel, 044 764 03 02, bei Verschiebung auf Donnerstag: Martin Elmiger, 044 764 00 02

Ausstellungsgruppe: letzter Freitag im Monat
Brigitte Maier, 044 764 21 41

Die so genannte «Ausstellungsgruppe» ist eine Untergruppe des Arbeitskreises Senioren Hausen am Albis. Sie führt monatlich, in der Regel am letzten Freitag des Monats, einen Anlass durch. Dabei kann es sich um den Besuch einer Ausstellung, eines Museums oder eines Betriebes handeln. Solche Besuche werden meist von einer fachkundigen Führung begleitet. Interessierte, welche noch nicht Mitglied der Ausstellungsgruppe sind, mögen sich bei Brigitte Maier über Details orientieren. Das Beraterteam der Ausstellungsgruppe freut sich über jede Neuanmeldung.

Turnen Männer: Dienstag, 7.45 Uhr, Turnhalle Rifferswil
Adolf Heimann, 044 764 10 05, (Josef Pfiffner), 044 764 07 61
(nicht unterstützt von pro Senectute)

Turnen Frauen: Mittwochnachmittag, Turnhalle Kappel
Leitung: Monika Domeisen, 044 764 21 02

Alle Einwohner und Einwohnerinnen unserer Gemeinde ab dem Pensionsalter sind bei unseren Anlässen herzlich willkommen!

Wir freuen uns auf sie!

Ortsvertretung Kappel am Albis
Annelies Andermatt, Heidi Schneebeli, Therese Messerli
und Rösli Vollenweider

Blutspenden in Hausen am Albis

Donnerstag 21. Januar 2021

17 bis 20 Uhr
Gemeindesaal Weid
Schulhausstrasse 14
8915 Hausen am Albis

Nächstes Spendedatum in Hausen am Albis
Donnerstag, 10. Juni 2021

Nächstes Spendedatum in Rifferswil
Donnerstag, 7. Oktober 2021

DU BIST
MEIN TYP!

B +

BLUTSPENDEZUERICH.CH



BLUTSPENDE SRK
ZÜRICH

Kloster Kappel

Tagzeitengebete

Herzliche Einladung zu den öffentlichen Tagzeitengebeten täglich um 7.45, 12 und 18 Uhr (ausser Sonntag). Donnerstags jeweils Abendmahlsfeier von 18 bis ca. 18.30 Uhr.

Offenes Singen

Jeden Mittwoch (ausgenommen Schulferien) von 17 bis 17.50 Uhr, in der Klosterkirche (mit Schutzkonzept). Eingeladen sind alle, die Freude am Singen haben.

Offenes Taizésingen

Freitag, 20. November/18. Dezember/15. Januar, 19.30 Uhr in der Klosterkirche (mit Schutzkonzept).

Reformationssonntag, 1. November 2020, 13.30 bis 16.30 Uhr

KATHARINA VON ZIMMERN: EINE STARKE FRAU IM SPANNUNGSFELD DER REFORMATION

Tagung zum Reformationssonntag mit den Autorinnen Christine Christ von Wedel, Irene Gysel, Jeanne Pestalozzi und Marlis Stähli. Katharina von Zimmern muss eine eminent starke Persönlichkeit gewesen sein: sie übergab während der Reformation das mächtige und wohlhabende Fraumünsterstift der Stadt Zürich. Vier Frauen haben gemeinsam das Leben und Wirken dieser bemerkenswerten Frau erforscht. Die Recherchen entwickelten sich zu einem Krimi. Eintritt frei/Kollekte, Detailprogramm erhältlich
Bitte bringen Sie eine Schutzmaske mit (Maskenpflicht).



Samstag, 28. November 2020, 19.30 Uhr (Klosterkirche)

TAIZÉ – NACHT DER LICHTER

in der mittelalterlichen Kappeler Klosterkirche. Eine Lichter-Feier mit Liedern und Gebeten aus Taizé. (Vorprogramm: «Taizé kennenlernen»/Einsingen ab 17.30 Uhr.) Abschluss bei Tee und Snack. Eintritt frei/Kollekte, Detailprogramm erhältlich
Bitte bringen Sie eine Schutzmaske (Maskenpflicht) und ggf. Wolldecke mit.



Vernissage: Sonntag, 29. November 2020, 15.30 Uhr

AUSSTELLUNG BOSNA QUILTS. TEXTILKUNST ÜBER GRENZEN HINWEG

Die Bosna Quilt Werkstatt ist 1993 in der Zeit des Bosnienkriegs entstanden. Vorarlberger Künstlerinnen wollten bosnischen Flüchtlingsfrauen eine Beschäftigung geben. Seither entwirft Lucia Lienhard-Giesinger moderne Quilts, die in Bosnien übernäht werden. Die Vernissage wird musikalisch umrahmt. Täglich zugänglich von 8 bis 22 Uhr. Die Quilts sind ausgestellt bis 26. Dezember
Bitte bringen Sie eine Schutzmaske mit (Maskenpflicht).



MUSIK UND WORT

Reformationssonntag, 1. November 2020, 17.15 Uhr (Klosterkirche)

Männerchor Zürich-Leimbach «Lobet Gott mit Liedern und Saitenspiel»

Ostkirchliche Gesänge stehen neben klassischen Chorwerken und ergreifende Jodellieder lösen sich ab mit beschwingten afro-amerikanischen Spirituals. Dazwischen zarte Klänge der Violine. Leitung/Violine: ChristianENZler. Lesungen: Pfarrer Volker Bleil

Ewigkeitssonntag, 22. November 2020, 17.15 Uhr (Klosterkirche)

«Also fliehen zugleich und folgen sich immer die Zeiten, unablässig erneuert» Cantori contenti

25 Sängerinnen und Sänger aus Zug, bringen anspruchsvolle Chorwerke aus verschiedenen Epochen und Traditionen zu Gehör: Musik und Klänge von Bach, Mendelssohn, Mauersberger, Pärt, Rachmaninov, Bortnianski u. a. Musikalische Leitung: Davide Fior. Lesungen: Pfarrer Volker Bleil

Weihnachten – Freitag, 25. Dezember 2020, 17.15 Uhr (Klosterkeller)

«Canzoni e Sonate» – das Ensemble il desiderio

(Hans-Jakob Bollinger, Zink; Agathe Gautschi, Zink und Blockflöte; Ulrich Eichenberger, Posaune; Susann Landert, Dulzian; Daniel Rüegg, Orgel) spielt festliche Musik des Frühbarocks mit Werken von Gabrieli, Cima, Picchi u. a. Lesungen: Pfarrer Volker Bleil

Neujahr – Freitag, 1. Januar 2021, 17.15 Uhr (Klosterkirche)

Offenes Neujahrssingen in der Klosterkirche Kappel

Wir singen unter Leitung von Jasmine Vollmer bekannte Lieder zur Weihnacht und zum Jahreswechsel, unterstützt von einem Gesangsquartett. Dazwischen lauschen wir Harfenklängen und Chorälen. Lesungen: Pfarrer Volker Bleil

Eintritt frei/Kollekte, Detailprogramm erhältlich
Bitte bringen Sie eine Schutzmaske (Maskenpflicht) und ggf. eine Wolldecke mit.

Jeden Donnerstag, 13.30 bis 14.30 Uhr

ÖFFENTLICHE FÜHRUNGEN DURCH DIE KLOSTERANLAGE

Das Kloster Kappel ist ein äusserst vielschichtiger Ort mit einer langen Geschichte: lernen Sie die 800jährige Geschichte, sowie die verschiedenen Epochen des Hauses kennen. Erhalten Sie einen Eindruck, wo und wie die Zisterzienser-Mönche lebten und auf welche Weise ihr Erbe bis heute erhalten und weitergeführt wird. Dazu gehört ein Blick in die nach historischem Vorbild neugestalteten Klostergärten.

Treffpunkt: Eingang Amtshaus (Réception)



Weitere Angebote und Detailinformationen unter
Tel. 044 764 88 10 oder klosterkappel.ch

Folgen Sie uns auf



Agenda 2020/2021

Datum	Zeit	Anlass	Ort
NOVEMBER			
Do, 5. November 2020	9 bis 11 Uhr	Muki-Vaki-Treff	Kleiner Mühlesaal
Sa, 7. November 2020	9 bis 11 Uhr	Abfallsammelstelle offen	Sageli
Do, 12. November 2020	12 bis 17 Uhr	Pro Senectute: Mittagstisch mit anschliessender Spiel-, Jass oder Plauderstunde	Kleiner Mühlesaal
Sa, 21. November 2020	9 bis 11 Uhr	Abfallsammelstelle offen	Sageli
Fr, 27. November 2020	20 Uhr	Gemeindeversammlung	Gemeindesaal
Mo, 30. November 2020	19.30 Uhr	Adventshöck Frauenverein Kappel am Albis	Kleiner Mühlesaal
DEZEMBER			
Do, 3. Dezember 2020	9 bis 11 Uhr	Muki-Vaki-Treff	Kleiner Mühlesaal
Sa, 5. Dezember 2020	9 bis 11 Uhr	Abfallsammelstelle offen	Sageli
Do, 10. Dezember 2020	12 bis 17 Uhr	Pro Senectute: Mittagstisch mit anschliessender Spiel-, Jass oder Plauderstunde	Kleiner Mühlesaal
Do, 17. Dezember 2020		Grüngut-Abfuhr	Ganze Gemeinde
Sa, 19. Dezember 2020	9 bis 11 Uhr	Abfallsammelstelle offen	Sageli
JANUAR			
Do, 7. Januar 2021	9 bis 11 Uhr	Muki-Vaki-Treff	Kleiner Mühlesaal
Do, 14. Januar 2021	12 bis 17 Uhr	Pro Senectute: Mittagstisch mit anschliessender Spiel-, Jass oder Plauderstunde	Kleiner Mühlesaal
Do, 21. Januar 2021	17 bis 20 Uhr	Blutspenden	Gemeindehaus Weid, Hausen am Albis
FEBRUAR			
Do, 4. Februar 2021	9 bis 11 Uhr	Muki-Vaki-Treff	Kleiner Mühlesaal
Do, 11. Februar 2021	12 bis 17 Uhr	Pro Senectute: Mittagstisch mit anschliessender Spiel-, Jass oder Plauderstunde	Kleiner Mühlesaal
Fr, 19. Februar 2021	15 bis 17 Uhr	Kinderfasnacht FGU	Gemeindesaal
Fr, 19. Februar 2021	ab 20 Uhr	Maskenball FGU	Gemeindesaal
So, 21. Februar 2021		Fasnachtsumzug und Uslumpete	

Hinweise auf Veranstaltungen im Kloster Kappel finden Sie in der Lokalpresse (Anzeiger) oder unter klosterkappel.ch.